



**Séance ordinaire du comité exécutif
du mercredi 16 août 2017**

ORDRE DU JOUR ADOPTÉ

10 – Sujets d'ouverture

10.001 Ordre du jour

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

10.002 Ordre du jour

CE *Service du greffe*

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil municipal du 21 août 2017

10.003 Ordre du jour

CE *Service du greffe*

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 24 août 2017

20 – Affaires contractuelles

20.001 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service de l'approvisionnement - 1177360005

Conclure avec Stelem, une division d'Aqua Data inc., une entente-cadre collective pour une période de trente-six mois, pour la fourniture de pièces de rechange pour bornes d'incendie - Appel d'offres public 17-15859 (2 soumissionnaires) (Montant total estimé : 1 108 788,55 \$, taxes incluses)

20.002 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service de la concertation des arrondissements, Direction des travaux publics - SCA - 1174631009

Accorder un contrat à la firme JMV Environnement inc. pour une durée de deux ans et un contrat à la firme Environnement Routier NRJ inc. pour une durée de quatre ans pour des services de déneigement des chaussées et des trottoirs, avec une option de prolongation d'une année - Dépense maximale totale de 12 615 244,49 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 17-16104 (9 soumissionnaires)

20.003 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Service des infrastructures voirie et transports - 1173820001

Accorder un contrat à Version Image Plus Inc. pour la fourniture d'éléments de signalisation de chantier et autres outils de communications dans le cadre du projet Sainte-Catherine Ouest, phase 1 - Dépense totale de 167 848,99 \$, taxes incluses (soumission : 145 955,64 \$ + contingences : 21 893,35 \$) - Appel d'offres public 17-16211 (5 soumissionnaires)

20.004 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.005 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'approvisionnement - 1176133003

Conclure avec Gestion des communications DATA Corp., une entente-cadre pour une période de soixante mois, avec deux options de prolongation de douze mois chacune, pour la fourniture et la livraison, sur demande, de constats d'infraction sur papier à impression thermique pour le Service de police de la Ville de Montréal et les agents de stationnement - Appel d'offres public 17-15929 (1 soumissionnaire) (Montant estimé : 1 516 194,69 \$, taxes incluses)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.006 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service du matériel roulant et des ateliers - 1174922009

Accorder un contrat à « Société en commandite Strongco », pour la location de 19 niveleuses articulées pour une période de 5 ans, à raison de cinq mois par année, pour une somme maximale de 4 095 495,73 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 17-16049 (2 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.007 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles - 1170695004

Accorder 2 contrats de collecte et transport des matières recyclables aux firmes : Derichebourg Canada environnement Inc. et Services Ricova Inc. pour des durées de 34 et 34 ½ mois respectivement. Dépense totale de 4 898 987 \$ taxes incluses - Appel d'offres public # 17-15972 - (10 soumissionnaires)

20.008 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'approvisionnement - 1177708001

Conclure une entente de gré à gré avec la firme Edilex inc., fournisseur unique, pour une période de 5 ans, avec une option de renouvellement de 5 ans, pour l'acquisition, la paramétrisation, la maintenance et l'abonnement au service ÉDILEXPERT qui permet de générer des documents d'appels d'offres pour la somme de 776 081,25 \$ taxes incluses

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.009 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de l'exploitation immobilière de l'entretien et de l'énergie - 1176292002

Accorder un contrat à la firme « Honeywell Limitée » pour le service d'entretien d'équipements de mécanique du bâtiment - CVAC dans 17 bâtiments du SPVM pour une période de 60 mois à compter du 1er septembre 2017 - Dépense de 2 242 066,54 \$, taxes incluses - Autoriser une dépense, avec indexation, estimée à 2 333 560,86 \$, taxes incluses. Appel d'offres public 17-15949 (3 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.010 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de la gestion et de la planification immobilière, Direction de l'exploitation immobilière de l'entretien et de l'énergie - 1176292003

Accorder 3 contrats à la firme « Honeywell Limitée » pour le service d'entretien d'équipements de mécanique du bâtiment - CVAC dans 58 bâtiments (3 lots) de la Ville pour une période de 60 mois à compter du 1er septembre 2017 - Dépense de 3 933 750,51 \$, taxes incluses / Autoriser une dépense, avec indexation, estimée à 4 094 279,13 \$, taxes incluses / Appel d'offres public 17-15952 (2 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.011 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'approvisionnement - 1177482004

Conclure avec les firmes Compass Minerals (11 215 172,56 \$), Mines Seleine, une division de K+S Sel Windsor Ltée (5 851 080,62 \$) et la firme technologie de dégivrage Cargill, une division de Cargill Ltée (831 000,21 \$), des ententes-cadres collectives pour une période approximative de 8 mois, pour la fourniture et la livraison de sel de déglacage des chaussées - Appel d'offres public numéro 17-15993 (3 soumissionnaires) (Montant total estimé des ententes : 17 897 253,39 \$, taxes incluses)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.012 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.013 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des grands parcs, verdissement et du Mont-Royal - 1176688009

Accorder un contrat de services techniques à Excavation L. Martel inc. pour le tamisage et la préparation de sols d'aménagement du parc Frédéric-Back au CESM et la mise en pile par convoyeur de la terre amendée - Somme maximale révisée de 285 138 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 17-16084 (1 soumissionnaire)

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Parc du complexe environnemental Saint-Michel

20.014 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction des transactions immobilières et de la sécurité - 1175147001

Accorder au seul soumissionnaire conforme (3 soumissionnaires sur l'appel d'offre public 17-15668), Groupe de sécurité Garda SENC, un contrat à taux horaire pour la fourniture d'un service d'agence de sécurité et tous les services connexes, tel que défini au document d'appel d'offres, pour une durée maximale de 24 mois débutant le 7 octobre 2017 plus une année d'option, pour un nombre d'heure prévisionnel de 158 184 représentant une dépense estimée à 4 737 301,86 \$, taxes incluses / Ajustement récurrent à la base budgétaire de 822 394 \$ à partir de 2018

Compétence d'agglomération : Cour municipale

20.015 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des technologies de l'information , Direction solutions d'affaires - Sécurité publique et justice - 1175035005

Autoriser la cession, à Gemalto Canada Inc., le contrat conclu avec Compagnie 3M Canada relatif au Système d'empreintes digitales (AFIS) du Service de police de la Ville de Montréal / Autoriser une dépense additionnelle de 399 473,74 \$, taxes incluses, dans le cadre du volet de support et maintenance de ce contrat, pour l'acquisition de 9 nouveaux lecteurs d'empreintes digitales nécessaires à la mise à niveau du Système d'empreintes digitales (AFIS), ainsi que pour les services professionnels se rattachant à une telle mise à niveau, majorant ainsi le montant total du contrat de 4 289 650,68 \$ à 4 689 124,42 \$, taxes incluses / Approuver un projet de contrat de cession et de modification #1 modifiant le volet de support et de maintenance du contrat

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

20.016 Contrat de construction

CM Pierrefonds-Roxboro , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1176765010

Accorder un contrat à Aquaréhab (Canada) inc. pour des travaux de réhabilitation des conduites d'aqueduc par gainage structural et travaux connexes sur les rues Belair, Bellevue, du Belvédère, Belmont, Godard, Bonny et sur le boulevard Gouin entre les rues Sunnybrook et Alexander dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Dépense totale de 1 765 983,70 \$, taxes incluses (contrat 1 672 251,01 \$ + incidences 93 732,69 \$) - Appel d'offres public ST-17-07 (3 soumissionnaires)

20.017 Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1177650001

Accorder un contrat à Pronex Excavation inc., pour la construction d'une conduite d'eau de 400 mm sous le boulevard Thimens, les avenues Martin, Jean-Bourdon et Le Mesurier, entre les boulevards Henri-Bourassa et Gouin Ouest - Dépense totale de 4 618 182,83 \$, taxes incluses - Appel d'offres public no 10218 - (7 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.018 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.019 Contrat de construction

CE Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1175879001

Accorder un contrat à PSM Technologies Inc., pour la fourniture et l'installation de passerelles et garde-corps en fibres de verre renforcées aux filtres 1 à 6 à l'usine de production d'eau potable de Pierrefonds - somme maximale de 244 318,23 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 10211 - (3 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.020 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.021 Contrat de construction

CE Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1177526021

Accorder un contrat à Groupe Mécano inc. pour des travaux de mécanique pour l'installation de vannes aux réservoirs de stockage de produits chimiques de la station d'épuration des eaux usées Jean-R.-Marcotte - somme maximale de 294 440,70 \$, taxes incluses - Appel d'offres public SP17011-163264-C (4 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.022 Contrat de construction

CG Service des infrastructures voirie et transports - 1173493003

Accorder un contrat à la compagnie Les entreprises Michaudville inc., pour des travaux de réfection des infrastructures et aménagement de surface de la rue Ottawa entre les rues Guy et du Séminaire - Griffintown Lot-3A, dans l'arrondissement du Sud-Ouest - Dépense totale de 7 831 000 \$ (contrat: 7 326 000 \$ et incidences : 505 000 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 337601 (4 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.023 Contrat de construction

CE Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1177526027

Accorder un contrat à Le Groupe LML Ltée, pour la mise à niveau électrique et d'instrumentation de la station de pompage Cousineau - Somme maximale de 159 845,31 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 3284-AE-17 (2 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.024 Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1174753001

Accorder un contrat à Pomerleau Inc. pour la construction de la nouvelle station de pompage Rosemont - Contrat R-2012-03 - Dépense totale de 62 479 359,20 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 10220 (5 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.025 Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports - 1177394001

Octroyer un contrat de construction à Demix construction et division de groupe CRH Canada Inc. pour la réalisation des travaux de sécurisation de plusieurs passages inférieurs à Montréal - planage, ressurlaçage, trottoirs, marquage - LOT 1. Dépense total de 6 495 726,78 \$, taxes incluses (contrat: 6 122 944,76 \$ et incidences: 372 782,02 \$) - Appel d'offres public 401310 - (1 soumissionnaire)

20.026 Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports - 1177394002

Octroyer un contrat de construction à Demix construction et division de groupe CRH Canada Inc. pour la réalisation des travaux de sécurisation de plusieurs passages inférieurs à Montréal - planage, ressurlaçage, trottoirs, marquage - LOT 2. Dépense totale de 8 263 185,51 \$, taxes incluses (contrat: 7 948 185,51 \$ et incidences: 315 000 \$). Appel d'offres public 401320- (1 soumissionnaire)

20.027 Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des transports - 1177000004

Accorder un contrat à Construction De Mathieu & Bard (CDB) inc. pour les travaux de réfection des structures du tunnel St-Rémi situé dans l'arrondissement du Sud-Ouest - Dépense totale de 4 799 261,74 \$, taxes incluses (travaux et contingences: 4 544 609,38 \$ + incidences: 254 652,37 \$, taxes incluses) - Appel d'offres public 300101 - 10 soumissionnaires conformes.

20.028 Contrat de construction

CE Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1175374001

Accorder un contrat à Construction Batillai inc., pour l'agrandissement de la salle de vélos de l'édifice Chausse gros-de-Leray - Dépense totale de 271 253,35 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 5892 (17 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.029 Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des infrastructures - 1177231064

Accorder un contrat aux Pavages Chenal inc., pour des travaux de voirie dans le site du dépôt à neige Newman dans l'arrondissement du Sud-Ouest. Dépense totale de 2 224 042,17 \$ (contrat: 2 134 542,17 \$ + incidences: 89 500,00 \$), taxes incluses. Appel d'offres public 330601 - (3 soumissionnaires)

20.030 Contrat de construction

CM Ville-Marie , Direction des travaux publics - 1170890006

Accorder un contrat à Excavation L'oiselle inc., pour les travaux de modifications à la conduite d'égout unitaire de l'ancienne rue des Rivières dans le cadre de la phase 2 du Quartier des gares - Dépense totale de 3 798 419,71 \$, taxes incluses (contrat 3 481 884,73 \$ + incidences 316 534,98 \$) - Appel d'offres public VMP-17-033 - (2 soumissionnaires) / Approuver un projet d'entente entre 44107000 Canada inc. et la Ville de Montréal à cet effet

20.031 Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1177526024

Accorder un contrat à EBC inc. pour le bassin de rétention Lavigne - Phase 1 : construction des conduites en tunnel et des structures d'accès aux arrondissements d'Ahunatic-Cartierville et de Saint-Laurent - Dépense totale de 39 910 131,88 \$ - Appel d'offres public 5048A-EC-105-12 (5 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.032 Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des infrastructures - 1177231067

Accorder un contrat à Sanexen Services Environnementaux inc., pour des travaux de réhabilitation de conduites d'eau secondaires par chemisage sur diverses rues de la ville de Montréal. Dépense totale de 10 506 257,03 \$ (contrat: 10 291 257,03 \$ + incidences: 215 000,00 \$), taxes incluses / Appel d'offres public 333713 - (3 soumissionnaires)

20.033 Contrat de construction

CG Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1173285002

Accorder un contrat à Construction Socam Ltée pour réaliser les travaux d'agrandissement et de rénovation d'un immeuble administratif de la ville de Montréal situé au 10351 Sherbrooke Est (1106) à Montréal-Est - Dépense totale de 20 517 074,90 \$ (contrat : 16 956 053,10 \$ + incidences : 3 561 021,80 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 5873 (5 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

20.034 Contrat de construction

CG Service des grands parcs verdissement et du Mont-Royal , Direction aménagement des parcs et espaces publics - 1171701009

Accorder un contrat à KF Construction inc., pour la réfection de la maison du Meunier au parc-nature de l'Île-de-la-Visitation - Dépense totale de 1 427 361,11 \$, taxes incluses - Appel d'offres public (17-6968) (3 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Contributions municipales et gestion d'ententes et de programmes gouvernementaux pour la mise en valeur des biens, sites et arrondissements reconnus par la Loi sur le patrimoine culturel

20.035 Contrat de construction

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des infrastructures - 1177231063

Accorder un contrat aux Entreprises Claude Chagnon inc., pour des travaux d'égout, de conduites d'eau et de voirie dans la rue Agnès, de la place Guay à la rue Richelieu dans l'arrondissement du Sud-Ouest - Dépense totale de 2 308 945,93 \$ (contrat: 2 063 545,93 \$ + incidences: 245 400 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 316003 (3 soumissionnaires)

20.036 Contrat de services professionnels

CG Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1177526010

Autoriser une dépense additionnelle de 12 009 228,20 \$ pour compléter les travaux d'ingénierie et d'architecture relatifs à l'unité d'ozonation et l'unité de production d'oxygène de la Station d'épuration des eaux usées Jean-R.-Marcotte / Approuver un projet d'avenant modifiant la convention de services professionnels avec SNC-Lavalin inc. et Réal Paul Architecte (CG14 0470) majorant ainsi le montant total du contrat de 12 025 783,68 \$ à 24 035 011,88, \$, taxes incluses

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.037 Contrat de services professionnels

CG Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction planification immobilière - 1175015001

Accorder un contrat de services professionnels à Groupe TBM inc. pour l'évaluation qualitative des immeubles municipaux de la Ville de Montréal, pour une somme maximale de 4 423 318,20 \$ taxes incluses, et approuver les dépenses d'incidences à ce projet, pour un montant de 442 331,82 \$ / Dépense totale de 4 865 650,02 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 17-15662 - (2 soumissionnaires, 1 seul conforme) / Approuver un projet de convention à cette fin

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.038 Contrat de services professionnels

CG Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1175965002

Accorder un contrat de services professionnels à AEdifica inc. pour les services professionnels d'animation du processus de conception intégrée (PCI) dans le cadre du projet de restauration et de mise aux normes de l'hôtel de ville, situé au 275 rue Notre-Dame Est, pour une somme maximale de 152 715,55 \$, taxes incluses - Appel d'offres public (17-16254) - (2 soumissionnaires, 1 seul conforme) / Approuver un projet de convention à cette fin

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.039 Contrat de services professionnels

CG Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1177383001

Accorder un contrat de services professionnels en ingénierie et en architecture aux firmes SNC-Lavalin inc. et Provencher Roy + Associés Architectes inc. pour la mise à niveau de la station de pompage et du réservoir McTavish - somme maximale de 17 553 353,97 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 17-15611 (4 soumissionnaires) / Approuver un projet de convention à cette fin

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.040 Contrat de services professionnels

CG Service des technologies de l'information - 1174114001

Conclure deux (2) contrats de services professionnels avec les firmes suivantes, soit Conseillers en gestion et informatique CGI inc. (lot 1 au montant de 4 071 483, 66 \$ taxes incluses) et R3D Conseil inc. (lot 2 au montant de 5 369 240,52 \$ taxes incluses), pour une durée de 24 mois, pour la fourniture sur demande de prestations de services spécialisés en analyse fonctionnelle et en analyse d'affaires / Appel d'offres public 17-16023 - (3 soumissionnaires) / Approuver les projets de convention à cette fin

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.041 Contrat de services professionnels

CG Service des technologies de l'information - 1177438005

Conclure un contrat de services professionnels avec Conseillers en gestion et informatique CGI inc. pour une durée de 24 mois, pour la fourniture, sur demande, de prestations de services spécialisés en gestion de projets informatiques, pour une somme maximale de 6 809 923, 26 \$, taxes incluses / Appel d'offres 17-16021 - (7 soumissionnaires) / Approuver le projet de convention à cette fin

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.042 Contrat de services professionnels

CG Service de l'eau, Direction de l'eau potable - 1177689001

Accorder un contrat de services professionnels à SNC-Lavalin inc., pour l'évaluation des actifs de la Direction de l'eau potable du Service de l'eau - Somme maximale de 1 403 418,83 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 17-15613 - (3 soumissionnaires) / Approuver un projet de convention à cette fin

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.043 Contrat de services professionnels

CG Service de la gestion et de la planification immobilière, Direction de la gestion de projets immobiliers - 1170652004

Accorder un contrat de services professionnels aux firmes Les Consultants S.M.inc. et Un architecture inc. pour la réalisation du Programme des compteurs d'eau dans des immeubles municipaux pour une somme maximale de 1 249 490,81 \$, taxes incluses - Appel d'offres public (17-16068) - (1 soumissionnaire) / Approuver un projet de convention à cette fin

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.044 Contrat de services professionnels

CM Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1170457001

Accorder un contrat de services professionnels aux firmes TLA architectes inc., WSP inc., et Delisle, Despau et associés inc. pour les travaux de mise aux normes de l'aréna Raymond-Bourque (3112) de l'arrondissement de Saint-Laurent pour une somme maximale de 1 303 439,73 \$, taxes incluses - Appel d'offres public no 17-16007 - 8 soumissionnaires / Approuver un projet de convention à cette fin

20.045 Contrat de services professionnels

CM Service des infrastructures voirie et transports - 1173827001

Octroyer un contrat à Nippaysage inc. et Les Consultants S.M. inc. pour la fourniture de services professionnels en architecture de paysage et d'ingénierie (civil, environnement, électrique et circulation) pour l'élaboration de l'avant-projet définitif et la préparation des plans et devis du projet d'aménagement du pôle Gadbois pour une somme maximale de 3 109 437,20 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 17-16149 (6 soumissions déposées, 3 soumissions conformes) / Approuver un projet de convention à cette fin

20.046 Contrat de services professionnels

CG Service des technologies de l'information - 1177438006

Conclure un contrat de services professionnels avec Conseillers en gestion et informatique CGI inc., pour une durée de 24 mois, pour la fourniture, sur demande, de prestations de services spécialisés en architecture TI (logiciel et bureautique), pour une somme maximale de 5 376 856,46 \$, taxes incluses / Appel d'offres 17-16022 - (2 soumissionnaires) / Approuver le projet de convention à cette fin

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.047 Contrat de services professionnels

CG Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1177737001

Accorder un contrat de services professionnels à la firme BEAUPRÉ MICHAUD ET ASSOCIÉS, ARCHITECTES pour des services professionnels en architecture, en ingénierie (électromécanique, charpente et civil) ainsi que pour des services professionnels de divers consultants afin de réaliser les plans et devis ainsi que la surveillance des travaux liés à la mise aux normes et à la certification LEED de l'hôtel de ville, pour un montant maximal de 7 344 658,32 \$, taxes incluses - Appel d'offres public (17-16188) - (2 soumissionnaires) / Approuver un projet de convention à cette fin

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.048 Entente

CE Service de la culture - 1177641001

Approuver le projet d'acte de donation et de licence par lequel la Ville de Québec fait don à la Ville de Montréal, dans le cadre du 375^{ième} anniversaire de la fondation de Montréal, de l'oeuvre d'art public intitulée "Le contour des conifères dans la nuit bleue. Et les étoiles derrière ma tête sont dans tes yeux", de l'artiste Jean-Robert Drouillard, et par lequel l'artiste consent à la Ville de Montréal et à la Ville de Québec une licence non commerciale de droit d'auteur relativement à cette oeuvre d'art

20.049 Entente

CG Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1175175007

Approuver les addenda à l'entente de délégation intervenue entre la Ville de Montréal et deux organismes PME MTL

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est tout centre local de développement

20.050 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.051 Subvention - Contribution financière

CE Service de la culture - 1174407002

Accorder un soutien financier totalisant la somme de 263 000 \$ à 22 organismes culturels, pour le montant indiqué à chacun d'eux, dans le cadre du Programme montréalais d'action culturelle 2017 de l'Entente MCC/Ville 2017-2018

20.052 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service de la diversité sociale et des sports - 1171643002

Accorder un soutien financier totalisant 22 000 \$, pour l'année 2017, soit 11 000 \$ à Association multi-ethnique pour l'intégration des personnes handicapées du Québec pour le projet « L'Inter-Accès » et 11 000 \$ à L'Étoile de Pacho - Réseau d'entraide pour parent d'enfant handicapé pour le projet « Soutien à la famille - Accueil des parents venant de recevoir un nouveau diagnostic », dans le cadre de l'Entente administrative sur la gestion du Fonds québécois d'initiatives sociales, au titre des Alliances pour la solidarité (Ville-MTESS 2013-2018) / Approuver les projets de convention à cet effet

20.053 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service de la diversité sociale et des sports - 1170706003

Accorder un soutien financier de 30 000 \$ à Centre de justice des Premiers Peuples de Montréal (CJPPM) afin de mettre en place le nouveau programme « Intervention » du CJPPM pour la période se terminant le 31 mars 2018 / Approuver un projet de convention à cet effet

20.054 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.055 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

30 – Administration et finances

30.001 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG Service de la culture , Direction Cinéma-Festivals-Événements - 1170679011

Autoriser, à la demande du Festival de la Santé inc., la tenue de l'événement « Marathon et Demi-Marathon Oasis Rock'n' Roll de Montréal » les 23 et 24 septembre 2017, de 8h à 15h30 / Autoriser, selon le parcours et l'horaire joint au sommaire, la fermeture des rues dans les arrondissements de Ville-Marie, Le Plateau Mont-Royal, de Rosemont-La Petite-Patrie et de Villeray-St-Michel-Parc-Extension - Approuver à cette fin un projet de protocole d'entente de soutien technique

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Aide à l'élite sportive et événements sportifs d'envergure métropolitaine, nationale et internationale

30.002 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des transports - 1171097003

Accepter, en vertu de l'article 85, 2e alinéa, de la Charte de la Ville de Montréal, deux offres de l'arrondissement du Plateau Mont-Royal de prendre en charge la planification, la coordination et la réalisation des travaux pour : 1. la modification de sections de clôture située sur le terre-plein de l'avenue des Pins, entre l'avenue du Parc et la rue Aylmer; et 2. le réaménagement de l'intersection de la rue Maguire et l'avenue de Gaspé.

30.003 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1176021001

Déposer la Stratégie centre-ville - Soutenir l'élan / Adopter le Plan d'action de la Stratégie centre-ville

30.004 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1173643001

Déposer la réponse du comité exécutif aux recommandations de la Commission permanente sur la culture, le patrimoine et les sports portant sur le Plan d'action en patrimoine 2017-2022 / Adopter le Plan d'action en patrimoine 2017-2022

30.005 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

30.006 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG Service des finances , Direction du budget et de la planification financière et fiscale -
1173843003

Adopter la Résolution établissant les quotes-parts révisées (exercice financier de 2017)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

30.007 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

30.008 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Le Plateau-Mont-Royal , Direction du développement du territoire et des travaux publics -
1172728004

Approuver, conformément au pouvoir délégué dans les résolutions CM15 1107 et CM15 1266, l'évaluation de rendement insatisfaisant du fournisseur 9317-6667 Québec inc. (Groupe TEC) réalisée par l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal, dans le cadre du contrat 16-15399 pour la fourniture et la livraison de deux cents bollards de protection, en fonte ductile, de couleur noire

30.009 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Service des infrastructures voirie et transports - 1171009011

Retenir, dans le cadre du projet de réfection de l'autoroute Bonaventure entre les axes 22 et 26, le scénario visant à démolir la bretelle Brennan, entre les rues Brennan et de la Commune, et à ne pas reconstruire une bretelle de remplacement

30.010 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG Service de la culture , Direction Cinéma-Festivals-Événements - 1167195009

Autoriser, à la demande de « Événements GPCQM », la tenue de l'événement le « Grand Prix cycliste de Montréal » le 10 septembre 2017 de 11 h à 17 h 30 incluant un critérium présenté le 09 septembre le 16h à 19h / Autoriser, selon le parcours et l'horaire joints au sommaire, la fermeture des rues dans les arrondissements Le Plateau Mont-Royal, Ville-Marie, Outremont et Côte-des-Neiges - Notre-Dame-de-Grâce / Autoriser le marquage avec de la peinture sur la surface de la chaussée - Approuver le protocole d'entente de soutien technique

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Aide à l'élite sportive et événements sportifs d'envergure métropolitaine, nationale et internationale

30.011 Administration - Déplacements / Frais de séjour et de représentation

CE Service du greffe - 1170843007

Ratifier la dépense de 404,94 \$ relative au déplacement de M. Denis Coderre, maire de Montréal, les 15 et 16 juillet 2017, à New York City (États-Unis), dans le cadre de la tenue du championnat de Formule E

30.012 Budget - Autorisation de dépense

CG Service du développement économique, Direction Entrepreneuriat - 1170881002

Reconduire le projet "Parcours Innovation PME Montréal" pour la période 2018 à 2020 / Autoriser une dépense totale de 908 800 \$ pour 2018 à 2020 / Autoriser une dépense supplémentaire de 39 200 \$ pour 2017

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est tout centre local de développement

30.013 Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE Service de l'Espace pour la vie, Direction de l'exploitation - 1177530002

Autoriser une dépense additionnelle de 137 087 \$ pour l'achat de marchandises aux fins de revente à la Division commercialisation du service de l'Espace pour la vie ainsi qu'un budget additionnel de revenus, pour un montant équivalent

30.014 Budget - Virement / Annulation de crédits

CE Service des ressources humaines, Direction santé et mieux-être - 1174346004

Autoriser, au niveau de compétence d'agglomération, un virement budgétaire de 708 750 \$ déjà inclus au budget total de 2,6 M\$ accordé et transféré au Service des ressources humaines dans le cadre des remboursements en assignation temporaire

Compétence d'agglomération : Acte mixte

30.015 Recours judiciaires et règlement de litiges

CE Service de l'eau, Direction de l'eau potable - 1172675002

Autoriser l'entente de règlement hors cour permettant, sous certaines conditions, de prendre livraison jusqu'à un maximum de six groupes motopompes et de verser à Xylem le prix convenu par GMP ayant satisfait aux exigences, sans excéder la somme maximale de 8 481 001,15 \$, taxes incluses

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

30.016 Approbation des recommandations des comités et commissions

CM Service du greffe - 1173430010

Prendre connaissance de la réponse du comité exécutif au rapport de la Commission permanente sur l'inspecteur général faisant suite au mandat reçu du conseil municipal (CM16 1192) portant sur l'élargissement du mandat du Bureau de l'inspecteur général

30.017 Approbation des recommandations des comités et commissions

CG Service du greffe - 1173430009

Prendre connaissance de la réponse du comité exécutif au rapport de la Commission permanente sur l'inspecteur général à la suite de l'étude du rapport de l'inspecteur général intitulé : Rapport annuel de l'inspecteur général de la Ville de Montréal pour l'exercice terminé le 31 décembre 2016

Compétence d'agglomération : Acte mixte

40 – Réglementation

40.001 Ordonnance - Autre sujet

CE Rivière-des-Prairies - Pointe-aux-Trembles , Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1172971002

Autoriser la garde temporaire d'animaux de ferme sur le territoire de l'arrondissement de Rivière-des-Prairies-Pointe-aux-Trembles dans le cadre d'événements publics

40.002 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

40.003 Règlement - Avis de motion et adoption d'un projet de règlement

CM Commission des services électriques , Bureau du Président de la commission - 1170025004

Adopter un règlement modifiant le règlement sur la subvention à la modification du raccordement du service électrique de certains bâtiments (R.R.V.M. chapitre S-6.01) afin d'y ajouter le secteur de la rue Saint-Grégoire (entre la rue Saint-Denis et l'avenue Papineau)

40.004 Règlement - Avis de motion et adoption d'un projet de règlement

CM Service des finances , Direction du budget et de la planification financière et fiscale - 1173843005

Adopter le Règlement modifiant le Règlement intérieur de la Ville sur la délégation de pouvoirs du conseil de la Ville aux conseils d'arrondissements (02-002) afin de déléguer aux arrondissements l'application de tout règlement de l'ARTM mettant en place une redevance de transport

40.005 Règlement - Avis de motion et adoption d'un projet de règlement

CM Service des infrastructures voirie et transports , Direction des transports - 1174520002

Adopter un règlement modifiant le Règlement identifiant les réseaux de voirie artérielle et locale (02-003) par le remplacement de l'annexe 1 « Réseau artériel administratif, Ville de Montréal, 2016 » par l'annexe 1 « Réseau artériel administratif, Ville de Montréal, 2017 »

40.006 Règlement - Avis de motion et demande de dispense de lecture

CM Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1172622007

Modifier le Règlement intérieur du conseil de la Ville sur la délégation de pouvoirs du conseil de la Ville au comité exécutif en matière d'aménagement et d'urbanisme pour permettre au comité exécutif de transmettre au ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire les demandes de dérogations en vertu du décret 777-2017 adopté par le Gouvernement du Québec le 19 juillet 2017

40.007 Règlement - Emprunt

CE Service des infrastructures voirie et transports - 1176086005

Ne pas donner suite à l'avis de motion par le conseil municipal à l'assemblée du 12 juin 2017 (CM17 0800) afin de financer divers travaux en lien au projet de la rue Peel

40.008 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

40.009 Règlement de la Société de transport de Montréal

CG Société de transport de Montréal - 1170854003

Approuver le règlement R-158-1 modifiant le règlement R-158 autorisant un emprunt de 31 239 000 \$ pour financer la rénovation de l'édifice du 2000 Berri, afin de modifier les objets et le libellé du règlement ainsi que d'augmenter le montant de l'emprunt à 36 721 000 \$

Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes

40.010 Règlement de la Société de transport de Montréal

CG Société de transport de Montréal - 1170854004

Approuver le règlement R-170 autorisant un emprunt de 249 723 966 \$ pour financer la construction du nouveau centre de transport Bellechasse

Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes

40.011 Règlement de la Société de transport de Montréal

CG Société de transport de Montréal - 1170854005

Approuver le règlement R-171 autorisant un emprunt de 16 613 465 \$ pour financer le projet "Évolution Solution Validation Bus"

Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes

40.012 Règlement de la Société de transport de Montréal

CG Société de transport de Montréal - 1170854006

Approuver le règlement R-172 autorisant un emprunt de 28 929 174 \$ pour financer le projet "Remplacement des véhicules de service - Phase 2"

Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes

40.013 Règlement de la Société de transport de Montréal

CG Société de transport de Montréal - 1170854007

Approuver le règlement R-173 autorisant un emprunt de 69 002 080 \$ pour financer le projet "Vision CA et RDA"

Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes

40.014 Règlement - Adoption de règlement - Dispense de lecture

CG Ville-Marie , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1170607007

Adopter un règlement autorisant la démolition de deux bâtiments et la construction et l'occupation d'un immeuble destiné à du logement pour des personnes ayant besoin d'aide et d'hébergement en vertu de l'article 89, paragraphe 4 de la Charte, sur le lot 2 317 486 et une partie du lot adjacent 1 885 486 du Cadastre du Québec

Compétence d'agglomération : Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

60 – Information

60.001 Dépôt

CM Office de consultation publique de Montréal - 1171079008

Déposer le rapport de la consultation publique tenue par l'OCPM en vue de la construction d'une école primaire de la CSMB dans le secteur Crawford de l'arrondissement de Verdun

60.002 Dépôt

CE Service de la gestion et de la planification immobilière, Direction des transactions immobilières et de la sécurité - 1174396012

Prendre acte du rapport mensuel des décisions déléguées concernant les transactions d'acquisition ou d'aliénation d'un immeuble (terrain) d'une valeur maximale de 25 000 \$, couvrant la période du 1er juillet 2017 au 31 juillet 2017, conformément au Règlement intérieur du comité exécutif sur la délégation de pouvoirs aux fonctionnaires et employés (RCE 02-004).

70 – Autres sujets

70.001 Levée de la séance

CE Direction générale . Cabinet du directeur général

Levée de la séance